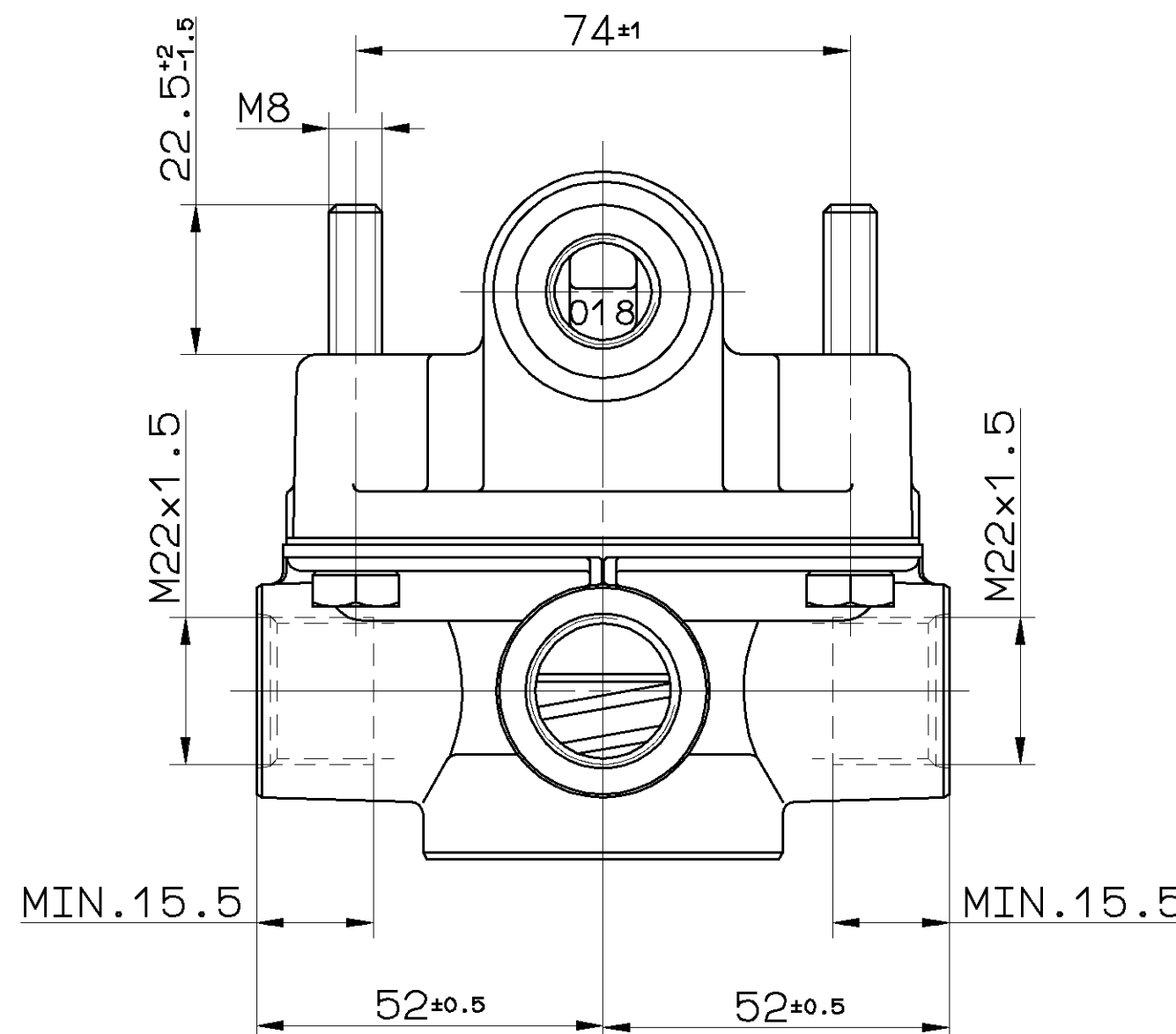
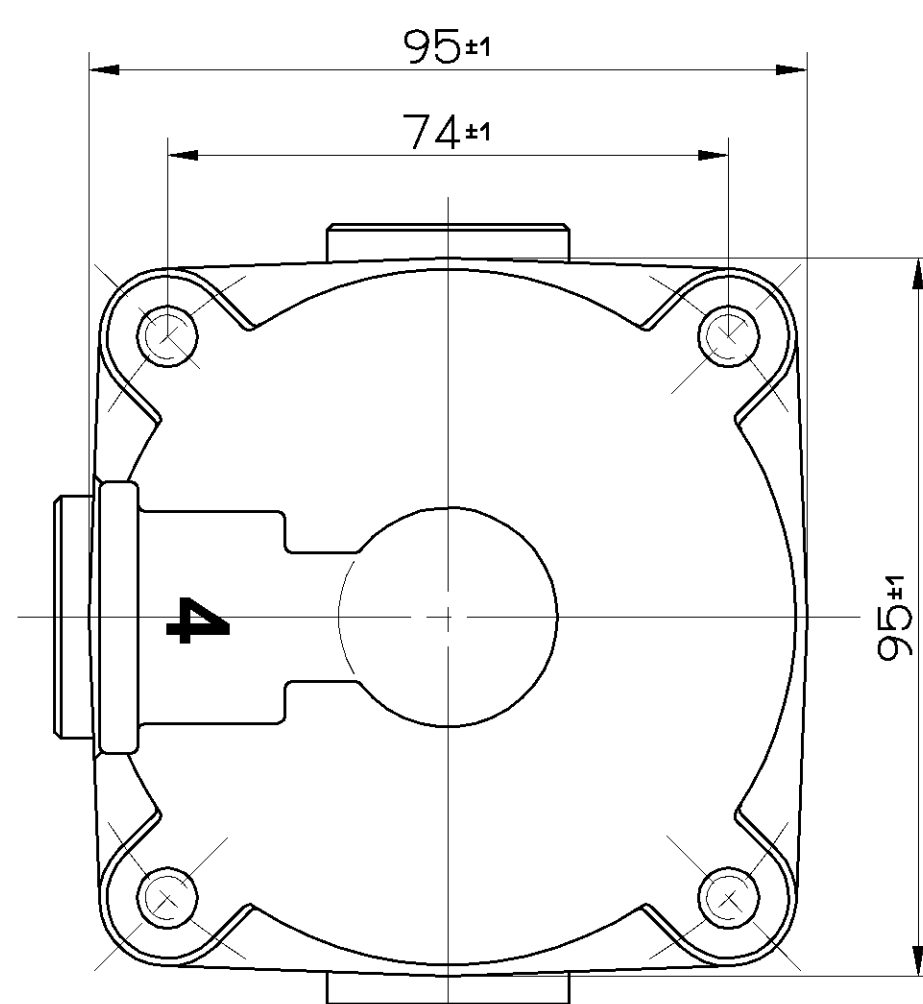
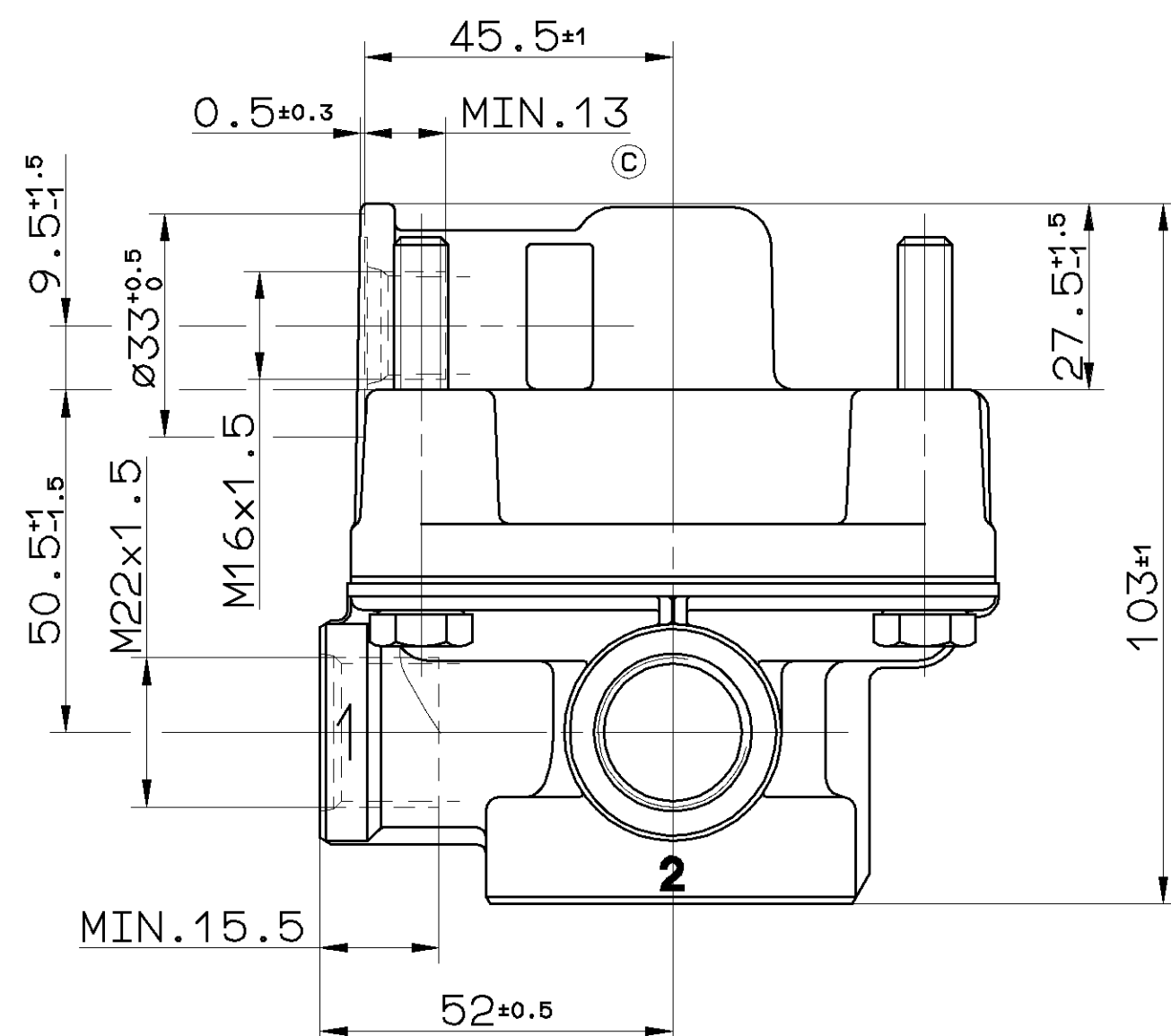
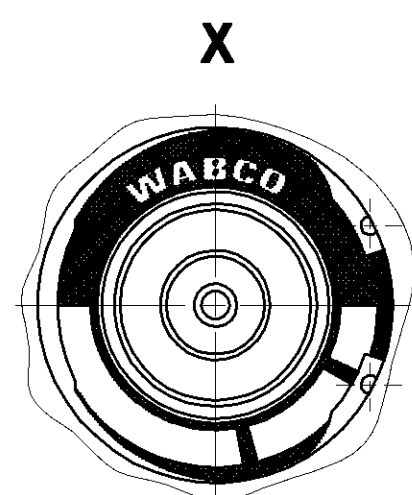
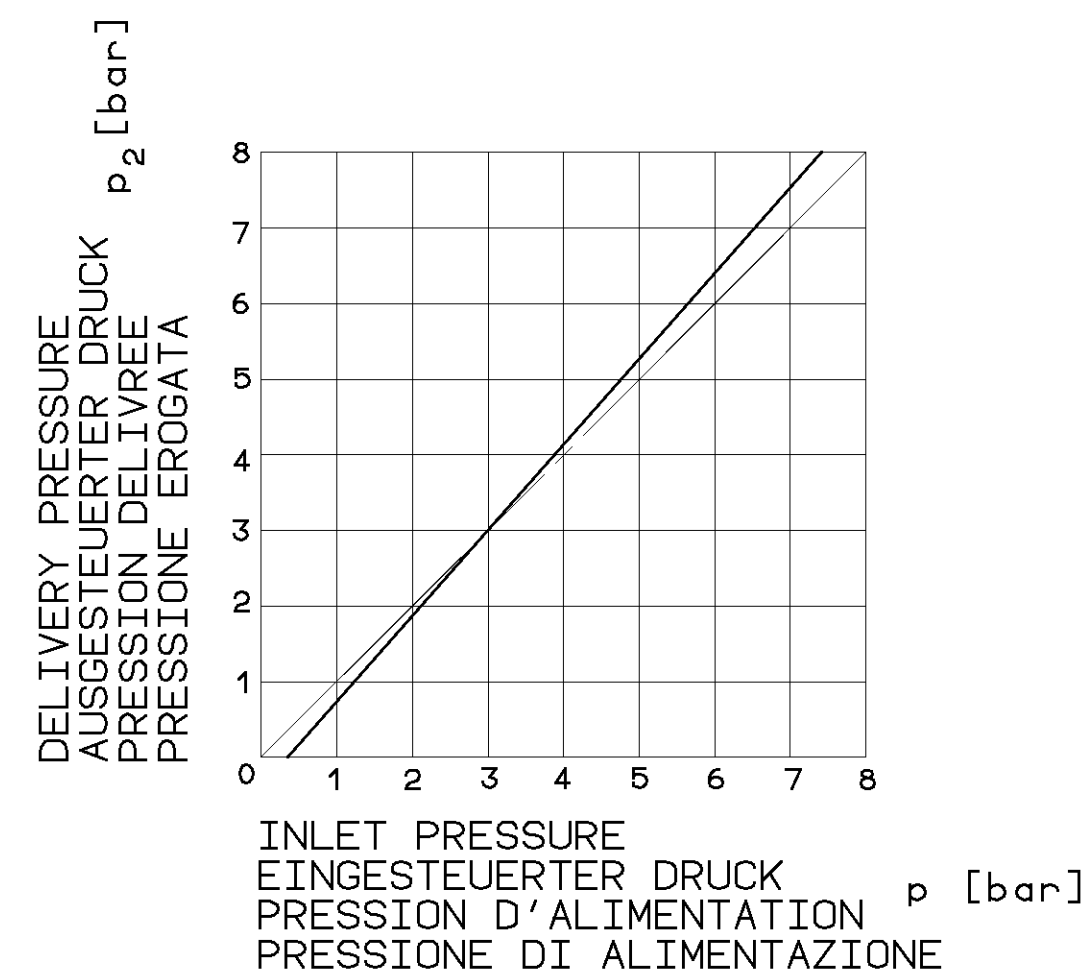
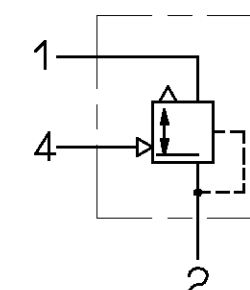




- | | |
|---|---|
| 1 | SUPPLY
VORRAT
ALIMENTATION
ALIMENTAZIONE |
| 2 | DELIVERY PRESSURE
AUSGESTEUERTER DRUCK
PRESSION DELIVREE
PRESSIONE EROGATA |
| 3 | EXHAUST
ENTLUEFTUNG
ECHAPPEMENT
SCARICO |
| 4 | CONTROL PRESSURE
STEUERDRUCK
PRESSION DE COMMANDE
PRESSIONE DI COMANDO |



MEDIUM: AIR
MEDIUM: LUFT
FLUIDE: AIR
5 FLUIDO: ARIA

THERMAL RANGE OF APPLICATION:
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH: -40° ... +80° C
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE:
CAMPO DI APPLICAZIONE TERMICA:

WORKING PRESSURE :
BETRIEBSDRUCK : MAX. $p_e = 8 \text{ bar}$
PRESSION D'UTILISATION:
PRESSIONE DI ESERCIZIO:

SUPPLY PRESSURE:
VORRATSDRUCK: MAX. $p_e = 22 \text{ bar}$
PRESSION D'ALIMENTATION:
PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE:

TORQUE FOR CONNECTIONS:
ANZUGSMOMENT FUER EINSCHRAUBSTUTZEN: M16x1.5: M_{max.} = 34 Nm
COUPLE DE SERRAGE DES RACCORDS: M22x1.5: M_{max.} = 53 Nm
COPPIA DI SERRAGGIO DEI RACCORDI:

GENERAL SPECIFICATION:				JED-334				CADAM-DRAWING COPYRIGHT				WABCO											
FURTHER TECHNICAL DATA:								DATE								SIGNATURE							
DOC. CODE:				SHEET:				TO								DRAWN:							
																94-11-02 MAURER							
GENERAL TOLERANCES								CHECKED:								RELAY VALVE RELAISVENTIL VALVE RELAIS VALVOLA RELE							
								94-11-02 DREYER															
								STANDARDIZATION:															
CLASS		1)		RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (± mm)								± 3"											
				≤50		>50 ≤180		>180 ≤400		>400													
FINE		X		0,5		1,0		1,5		2,0													
MEDIUM				1,0		2,0		3,0		4,0													
COARSE				2,0		3,5		5,0		6,5													
TAPPED HOLES ACC. ISO 4039 / JED-152												055681				1xC				94-11-02			
1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED												DCN-NO.				REV.				DATE			
5												100mm				EXPERT CODE				906			
																SHAPE CODE				REPLACEMENT FOR			
																973 001 016 0 OF 85-09-2				PRODUCT TYPE			
																				000			